

Certificate Detail

Film Name

: SORGATHIN THIRAPPU VIZHA (REVISED)

Language

: Tamil

Duration

: 104.09 MM.SS

Applicant Name

: Sembiansivakumar Kovaichezhiyan- (Sun TV Network Ltd), CHENNAI

Producers

: SEMBIAN SIVAKUMAR KOVAI CHEZHIYAN - (SUN TV NETWORK LTD), CHENNAI

Name of Signatory

: M Leela Meenatchi, RO, CBFC, Chennai

Name of EO / PO

: A Muthukrishnan (E.O.)

Endorsement

File No. : 1A030606201805630

Film Name : SORGATHIN THIRAPPU VIZHA (REVISED) (TAMIL) (Color) (2-D)

Applied Running Time : 104.09 MM.SS

Cert No. VIL/2/34/2018-Che Dated 22/06/2018

Voluntary Deletions at the time of revised application				Duration (MM.SS)
Cut No.	Description	Deleted	Replaced	Inserted
1	Deleted the visuals of Bommi (Jayamalini) sleeping on the floor Vairam looking at her and puts blanket on her to cover her exposed body	00.59	00.00	00.00
2	Reduced the visuals of Jayamalini sitting out of her house and stritching her clothes and person enters looks at her glamour	00.10	00.00	00.00
3	Deleted the visuals of Jayamalini talking bath in the ground water tank and walking along the road	00.36	00.00	00.00
4	Muted the word “galla pottiya parthingala”	00.00	00.00	00.00
5	Deleted the entire scene in the Make up room Lady doing makeup to Mohini (Jayamalini) and exposing of her body	01.23	00.00	00.00
6	Deleted the entire song : Endhan kairaasi paarungale....." singing and Dancing by Mohini in he club	03.57	00.00	00.00
7	Deleted the dialogue of Madan (Srikanth) with Mohini “unnoda antharanga antharangattha neenga”	00.07	00.00	00.00
8	Muted the dialogue of Madan “Un alazhagu ambala paduthaporen”	00.00	00.00	00.00
9	Deleted the dialogue of Rani “kazhanjedutha oru pombala vyaapaari”	00.03	00.00	00.00
10	Reduced the visuals of Madan taking the photos of Mohini and branded Liquor bottles presence	00.59	00.00	00.00
11	Reduced the visuals of Madan romancing with Mohini	00.06	00.00	00.00
12	Reduced the dialogue of Indrani with Mohini “naalu perathan..... paithyakaari” and their visuals	00.40	00.00	00.00
13	Deleted the dialogue of Asokan and Indrani “ava chekku chevai..... paapaa “ & “ un maadhiri Azhagu..... enna vaalvu”	00.45	00.00	00.00
14	Reduced the stage song “lilly girls are loving birds.....”Mohini singing and dancing on the stage	02.22	00.00	00.00
15	Reduced the dialogue between Indrani with a Person “ippo enna Azhagu.. adhaya parka chonney”	00.14	00.00	00.00
16	Reduced the fight between Vairam with the rowdies	00.25	00.00	00.00
17	Reduced the Mediator dialogue with Vairam “14 vayasulirindhu.....Cheap and best thaana sir” & “ latest item..... polangala”	00.23	00.00	00.00
18	Muted the word “Vyabhichari” by Rani	00.00	00.00	00.00
19	Muted the dialogue of a girl with Rani “namma dealingku aalu ready pola irukey” & “oorai kedukkum kazhudhangala”	00.00	00.00	00.00
20	Reduced the romantic scene between Mohini and Asokan . dialogue “enna ippove..... keel moochi vaangudhu” and both drinking	01.14	00.00	00.00
21	Reduced the scene between Vairam and Mohini . “indha nerathuliya.... adhu paatiki aaditey irukku” & “aama ippadiyaa.... puriyudu Mohini”	01.22	00.00	00.00
22	Deleted the close visuals of liquor bottles appears	00.10	00.00	00.00
23	Reduced the romantic visuals of Madan and Rani	00.14	00.00	00.00
24	Deleted the dialogue of Henry “enna Azhagu.... pole irukku”	00.12	00.00	00.00
25	Reduced the climax portion	00.56	00.00	00.00
Total :		17.17	00.00	00.00

Insertions / Excisions/ Modifications carried out by the applicant to comply with the law in force				Duration (MM.SS)
Cut No.	Description	Deleted	Replaced	Inserted
1	Muted the words 'Paaya ozhunga viritchu vaidi'. (08:36) (Double meaning)	00.00	00.00	00.00
2	Muted the word 'Pathneengaley'. (11:58) (degrading women)	00.00	00.00	00.00
3	Muted the words 'Karppula kavundhu potchu'. (32:58)(degrading women)	00.00	00.00	00.00
4	Muted the words 'Paththini ketta'. (44:28) (degrading women)	00.00	00.00	00.00
5	Muted the word 'Urupadi', uttered twice. (01:11:46) (double meaning)	00.00	00.00	00.00
6	Muted the word 'Party'. (01:12:27) (double meaning)	00.00	00.00	00.00
7	Muted the words 'Aluththuppayirukkum' & 'Sugam theda'. (01:20:52) (double meaning)	00.00	00.00	00.00
8	Muted the words 'Krishna avadhaaram' & 'Raama avadhaaram'. (01:32:25) (Religious)	00.00	00.00	00.00
9	Muted the word 'Sarakka'. (01:37:55) (double meaning)	00.00	00.00	00.00
10	Muted the words 'Oru appanukku poandhavanaada'. (01:40:37) (double meaning)	00.00	00.00	00.00
Total :		00.00	00.00	00.00

Total Voluntary Deletions at the time of revised application : 17.17 MM.SS

Actual Duration of the film after the aforesaid deletions and replacements will be 104.09 MM.SS in 1 cassette(s).